

VÝROČNÁ SPRÁVA ANNUAL REPORT

NADÁCIA
VIA PRIBINA

POMÁHAŤ

každému cítiť sa súčasťou komunity

HELP

everyone feel part of the community

2022



NADÁCIA VIA PRIBINA FOUNDATION VIA PRIBINA

2012
Vznik
Since

€ 1 136 458
Darovanych Nadáciou Via Pribina
Donated by Foundation Via Pribina

10
Grantových kôl
Grant calls

128
Podporených projektov
Supported projects

101
Patrónov
Patrons



Nadácia Via Pribina bola založená v júli 2012 spoločnosťami, ktoré sa podielajú na realizácii PPP (verejno-súkromného partnerstva) projektu 51,6 km rýchlosnej cesty Via Pribina medzi Nitrou a Tekovskými Nemcami, vrátane severného obchvatu Banská Bystrica. Ide o spoločnosti Via Pribina, Via Pribina Operations, EUROVIA SK, Meridiam a VINCI Highways. Nadácia Via Pribina patrí do štruktúr francúzskej nadácie Fondation VINCI POUR LA CITÉ.

VINCI POUR LA CITÉ má základne v 14 krajinách, zvýraznených na mape žltou farbou.

Foundation Via Pribina was founded in July 2012 by companies participating in the implementation of the 51.6 km Via Pribina expressway between Nitra and Tekovské Nemce, including the northern bypass of Banská Bystrica. This public-private partnership project (PPP) was carried out by Via Pribina, Via Pribina Operations, EUROVIA SK, Meridiam and VINCI Highways. The Via Pribina Foundation belongs to the structures of the French Foundation VINCI POUR LA CITÉ.

VINCI POUR LA CITÉ has bases in 14 countries, highlighted on the map in yellow.



www.nadacia-viapribina.sk

2022

NADÁCIA VIA PRIBINA / SLOVENSKO
FOUNDATION VIA PRIBINA / SLOVAKIA

10. GRANTOVÉ KOLO / 10TH GRANT CALL

15 PODPORENÝCH ORGANIZÁCIÍ / SUPPORTED ORGANIZATIONS

OZ Detičky Lastovičky

Centrum Naša Chalúpka

OZ Intergra

Claudianum

HUMANIT NO

OZ PRIMA

OZ KRAJ

OZ Napreduj

Kolečko

DOMOV NO

Odyseus

Kresťania v Meste

Jazmin NO

Láskavé ruky NO

Čarovné kone



Bratislava

Medzilaborce

Partizánske

Michalovce

Modra

Levice

Banská Bystrica

Melčice

Partizánske

Trenčín

Prešov

Pezinok

TYPY PODPORENÝCH ORGANIZÁCIÍ SUPPORTED ORGANIZATIONS

NADÁCIA
VIA PRIBINA



PODPOROVANÉ OBLASTI SUPPORTED AREAS

ochrana a podpora zdravia; prevencia,
liečba, resocializácia drogovo
závislých v oblasti zdravotníctva

a sociálnych služieb
*health protection;
prevention, treatment,
resocialization of drug
addicts in the field of
health and social services*

podpora a rozvoj športu
support and development of sport

poskytovanie
sociálnej
pomoci
*provision of
social assistance*

podpora vzdelávania
support for education

organizovanie a
sprostredkovanie dobrovoľníckej
činnosti
*organizing and arranging
volunteering*



ORGÁNY NADÁCIE VIA PRIBINA BODIES OF FOUNDATION VIA PRIBINA

SPRÁVNA RADA / BOARD OF DIRECTORS

Predseda správnej rady / *The Chairman of the Board of Directors*

QUENTIN DUCHÂTEAU
Zástupca Generálneho riaditeľa, Via Pribina, a. s.
Deputy Chief Executive Officer, Via Pribina, a.s.

Členovia / *Members*

CHRISTIAN BIEGERT
Generálny riaditeľ, Via Pribina, a. s.
Chief Executive Officer, Via Pribina, a.s.

BENOIT LE BOUILLE
Generálny riaditeľ, Via Pribina Operations, a. s.
Chief Executive Officer, Via Pribina Operations, a.s.

VERONIKA KASALOVÁ
Finančná riaditeľka, Via Pribina, a. s.
Chief Financial Officer, Via Pribina, a.s.

JEAN-YVES COJEAN
Správca nadácie Foundation VINCI pour la Cité
Trustee, Fondation Pour La Cité

ROBERT ŠINÁLY
Generálny riaditeľ, EUROVIA SK
Chief Executive Officer, EUROVIA SK

FRANTIŠEK SNOVÁK
Technický riaditeľ, Via Pribina Operations, a. s.
Chief Technical Officer, Via Pribina Operations, a.s.

BEÁTA HIRT
Správkyňa komunitnej Nadácie Zdravé Mesto
Trustee of Foundation Healthy Town

LUCIA LUDVIGH CINTULOVÁ
Externá poradkyňa Nadácie Via Pribina
External Advisor of Foundation Via Pribina

MÁRIA BAJÁKOVÁ
Communications manager Via Pribina, a. s.
Communications manager Via Pribina, a.s.

ADAM HODOŇ
Partner a daňový poradca, Kinstellar, s. r. o.
Partner and Tax Advisor, Kinstellar, s. r. o.

MARTIN SCHLOR
Managing Director Bona Ventura

BATLHAZAR SCHLUMBERGER
ESG Associate at Meridiam.

Správca / *Trustee*

MÁRIA BAJÁKOVÁ
Communications manager Via Pribina, a. s.
Communications manager Via Pribina, a.s.

VÝBEROVÁ KOMISIA / SELECTION COMMITTEE

QUENTIN DUCHÂTEAU
Zástupca Generálneho riaditeľa, Via Pribina, a. s.
Deputy Chief Executive Officer, Via Pribina, a.s.

ALENKA ZEMKOVÁ
Financial Specialist, Via Pribina, a.s.
Finančná poradkyňa, Via Pribina, a.s.

ROBERT MORVAY
Riaditeľ dopravy Via Pribina Operations, a. s.
Traffic Officer , Via Pribina Operations, a.s.

SIMONA TANČÁKOVÁ
PR manažérka a hovorkyňa EUROVIA SK
PR Manager & Spokesperson EUROVIA SK

LUCIA LUDVIGH CINTULOVÁ
Externá poradkyňa Nadácie Via Pribina
External Advisor of Foundation Via Pribina

1. Humanit: Ubytovanie pre bezdomovcov s rodinami

1. Humanit: Accomodation for Homeless Families

€ Grant: 15 000€

Levice

 HUMANIT, zelená oáza v Levice, nielenže premenila oblasť s nelegálnej skládky odpadu na krásne a užitočné miesto, ale poskytla aj príležitosť pre svojich klientov na získanie nových zručností a rozvoj zdravých pracovných návykov.



Táto nezisková organizácia prevádzkuje útulok a internát pre bezdomovcov v dvoch budovách, ktoré mesto poskytuje za symbolické nájomné.

Vďaka dotácii vo výške 15 000 € od nadácie Via Pribina, mohol HUMANIT zrenovať a zatepliť budovy, a neskôr sa klienti venovali aj okoliu. Odstránili stavebný odpad a vysadili 35 stromov a 70 ovocných kríkov. Aj keď zavlažovanie sa momentálne robí manuálne, čoskoro bude nainštalovaný systém kvapkového zavlažovania a bude postavená centrálna umiestnená miestnosť pre hydinovú zver, vybavená automatizovanými dverami a kŕmidlami.

S pomocou mini bágra boli v skalnatom teréne vykopané diery na vytvorenie záhonov pre pestovanie zeleniny.

HUMANIT zapája svojich klientov do každej fázy projektu, učí ich nové zručnosti a podporuje rozvoj zdravých pracovných návykov. Keďže 80% klientov organizácie HUMANIT nikdy pred týmto projektom nevysadilo strom alebo nepracovalo v záhrade, dá sa povedať, že aj vďaka Nadácií Via Pribina bol pre nich tento program veľkým prínosom.

 A green oasis, HUMANIT has not only transformed an area with illegal landfill into a beautiful and functional space, but also provided an opportunity for their clients to learn new skills and develop healthy work habits. The non-profit organization, based in Levice, runs a shelter and a dormitory for homeless individuals in two buildings provided by the Town for symbolic rent.

With the help of a €15000 grant from the Foundation Via Pribina, HUMANIT was able to renovate and insulate the buildings, and then turned their attention to the surrounding area. Their clients removed construction waste and planted 35 trees and 70 fruit bushes. Although watering is currently done manually, a drip irrigation system will soon be installed, and a central room for small poultry will be built, complete with automated doors and feeding dispensers.

As the terrain was rocky, holes were dug with a mini excavator to create raised garden beds, allowing for the cultivation of vegetables. HUMANIT involves its clients in every stage of the project, teaching them new skills and supporting the development of healthy work habits.

With 80% of their clients having never planted a tree or worked in a garden before, this project has been truly transformative.



2. Magic Horses, Kone liečia

2. Magic Horses, Horses Heal

€ Grant: 14 700€

Pezinok

 Vedeli ste, že kone môžu byť viac ako len dopravný prostriedok? Môžu byť aj učiteľmi, trénermi a terapeutmi, pomáhajúcimi ľuďom cítiť sa lepšie fyzicky aj psychicky. Práve pokoj a rovnováhu môžu klienti zažiť v rámci projektu Čarované kone, ktorý podporila Nadácia Via Pribina.

Projekt sa nachádza v malebnej dedinke blízko Pezinoka a je domovom štyroch zachránených koní, tridsiatich mačiek a kozy Matildy.

Tím Via Pribina mal tú česť pozrieť sa zblízka na tzv. „horse whispering“, jedinečný prístup, ktorý pomáha ľuďom rozpoznať svoje silné a slabé stránky a porozumieť svojim emocionálnym stavom. Momentálne organizácia pomáha skupine dvanásťich ľudí, ktorí prekonali rôzne traumatické udalosti.

Kone majú schopnosť prispieť k fyzickej aj mentálnej výrovnanej, a to nielen prostredníctvom klasického hipoterapeútického prístupu, ktorý je na Slovensku známy už dlhší čas. V tejto oblasti sú teraz dostupné nové terapeutické disciplíny. Práve to chce občianske Združenie Čarované Kone šíriť na Slovensku a my sme radi, že sme podporili túto inovatívnu metódu cez Nadáciu Via Pribina.



Podporou projektu Čarované kone a terapií s pomocou koní chceme zvýšiť povedomie o dôležitosti duševného zdravia. Konie sú naozaj kúzelné tvory a my sme sa radi stali súčasťou tohto krásneho projektu.

 Did you know that horses can be more than just a mode of transportation? They can also serve as teachers, coaches, and therapists, helping people to feel better both physically and mentally. This is exactly what you can experience at our Via Pribina Foundation-supported project, Magic Horses.

Located in a picturesque small village near Pezinok, Magic Horses is home to four rescue horses, 30 cats, and a goat named Matilda.

Our Via Pribina team had the pleasure of learning about horse whispering, a unique approach that helps individuals recognize their strengths and weaknesses and understand their emotions. Currently, the organization is helping a group of 12 people who have experienced traumatic events.

Horses have the ability to contribute to both physical and mental balance, not just through classical hippotherapy, which has been known in Slovakia for a long time. New therapy disciplines are available in this field now. This is exactly what OZ Magic Horses aims to spread in Slovakia, and we are proud to have supported this innovative approach through the Via Pribina Foundation.

By supporting Magic Horses and equine-assisted therapy, we hope to raise awareness about the importance of mental health and spread the word about the benefits of working with horses. Horses truly are magical creatures, and we are honored to be a part of this amazing and very original project.

3. Humanit: Ubytovanie pre bezdomovcov s rodinami

3. Claudianum, Day Centre for People with Disabilities

€ Grant: 6 000€

Modra

 Claudianum, nízkoprahové Centrum sociálnych služieb v Modre, poskytuje celodennú starostlivosť a zamestnanie pre dospelých s mentálnym postihnutím. V súčasnosti navštevuje centrum 13 klientov, ktorých sociálni pracovníci učia základné pracovné návyky a zručnosti.

S pomocou grantu vo výške €6000 od Nadácie Via Pribina mohli organizátori projektu zväčšiť a skvalitniť priestor na svoje aktivity v rámci programu Zmena a Premena.

Projekt sa zameriaval na prispôsobenie nevyužitého skladu na ďalšiu dielňu, ktorá by poskytla viac príležitostí na rozšírenie spektra aktivít a vybavenie centra novými šijacími strojmi, keramickými nástrojmi a hrnčiarskym kolesom.

Príahlá záhrada je špeciálnym miestom, ktoré ponúka útechu a pokoj a prehľube vzťahy s miestnou komunitou. Klienti pravidelne organizujú stretnutia pre rodiny a priateľov, a dokonca aj zábavné trhy pre verejnosť. Kreativita, vzájomná spolupráca a učenie sa o svojich rozdieloch pomocou komunikácie sú silnými motivátormi pre zlepšenie kvality života klientov.



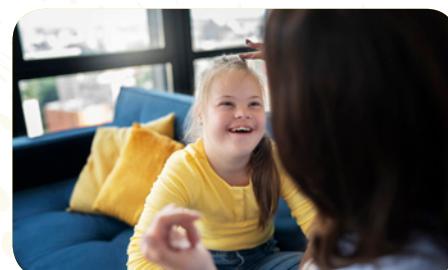
V Claudianum majú klienti možnosť rozvíjať svoje zručnosti a schopnosti v chápavom a láskovom prostredí. Nadácia Via Pribina je hrdá na to, že podporila tento projekt, ktorý má významný vplyv na životy osôb s mentálnym postihnutím.

 Claudianum, a low-threshold social services facility in Modra, provides day care and employment for adults with mental disabilities. Currently, 13 clients attend the center full-time and are taught basic work habits and skills in a pleasant and supportive environment. With the help of a €6000 grant from the Via Pribina Foundation, the project leaders were able to expand and improve the space through the CHANGE and TRANSFORMATION project.

The project focused on adapting an unused warehouse space into another workshop, providing more opportunities to broaden the spectrum of activities and equip the center with new sewing machines, ceramic tools, and a ceramic wheel. During a visit in July 2022, the Via Pribina team was able to see the creative workshops, sit in the adjacent garden, and enjoy a delicious mint lemonade made by the clients.

The garden is a special place, offering solace and peace while deepening community relations. Clients regularly hold small gatherings for families and friends, and even fun markets for the general public. Creativity, mutual cooperation, and learning about one's differences through communication are strong motivators for improving the quality of clients' lives.

At Claudianum, clients are given the opportunity to develop their skills and abilities in a supportive and nurturing environment. The Via Pribina Foundation is proud to have supported this project, which has a significant impact on the lives of those with mental disabilities.



4. Kaviareň Kolečko

4. Café Kolečko

€ Grant: 6 270€

Bratislava

 KOLEČKO Café, nachádzajúce sa na Fakulte architektúry a dizajnu Slovenskej technickej univerzity, zamestnáva dvoch mužov na vozíku, Tomáša a Michala, ktorí prevádzkujú kaviareň na univerzite s asistenciou svojho sociálneho pracovníka. Projekt kaviarne a každodennej výzvy, ktorým čelia ľudia s obmedzenou pohyblivosťou pri hľadaní práce, sú presne tými témami, na ktorých organizátori projektu pracujú.



KOLEČKO Café poskytuje zmysluplnú príležitosť pre ľudí s obmedzenými fyzickými schopnosťami zapojiť sa do spoločnosti. Ich prítomnosť na univerzite je vítaná nielen študentmi, ale aj učiteľmi. Kaviareň podporená naším grantom vo výške €6270 je otvorená päť dní v týždni a ponúka študentom a zamestnancom svoje lahodné nápoje a občerstvenie.

Nadácia Via Pribina sa teší, že mohla podporiť projekt KOLEČKO Café a jeho misiu propagovať inkluziu a poskytovať pracovné príležitosti pre ľudí s postihnutím. Podobné projekty majú mimoriadne pozitívny vplyv na našu spoločnosť.

 KOLEČKO Café, located within the Faculty of Architecture and Design of the Slovak Technical University, employs two wheelchair-bound men, Tomáš and Michal, who run the school cafe with the support of their social worker.

The cafe project and the daily challenges faced by people with disabilities when looking for work are exactly the issues that the project organizers are trying to find solutions for. KOLEČKO Café provides a meaningful opportunity for people with limited physical abilities to engage in society. Their presence at the university is greatly welcomed by both students and teachers.

The Csafe supported by grant of €6270 operates five days a week, serving students and faculty with their delicious beverages and snacks. The Via Pribina Foundation is proud to have supported KOLEČKO Café and its mission to promote inclusivity and provide employment opportunities for people with disabilities. We hope to continue supporting similar projects that have a positive impact on our society.



5. Odyseus, Prístup k dôstojnému bývaniu

5. Odyseus, Access to Decent Accommodation

Grant: **9 668€**

Bratislava

 Odyseus poskytuje služby pre komunitu viac ako tisíc ľudí bez domova na troch lokalitách v Bratislave. Ide napríklad o mobilné pohotovostné ambulancie a nízkoprahové záchytné centrum.

Ich inovatívna iniciatíva s názvom „Housing First“ sa snaží poskytnúť domov pre najzraniteľnejších jednotlivcov. Základným princípom Housing First je poskytnúť trvalý, cenoovo dostupný a bývanie pre tých, ktorí nemajú Domov a to bez akýchkoľvek nárokov. Navýše sú im poskytnuté podporné služby a podpora komunity, aby sa uistili, že si budú schopní udržať svoje bývanie a zabránili návratu k bezdomovectvu.



Tento prístup sa ukázal ako úspešný v boji proti bezdomovectvu aj v zahraničí. Základným princípom je fakt, že parvo na bývanie má každý bez rozdielu, je to absolvútne normálne fungovanie v živote. Dlhoročná práca organizácie Odyseus, ktorú Nadácia Via Pribina podporila už dvakrát je poskytovať nielen bývanie, ale aj nevyhnutné podporné služby, je dôkazom ich záväzku ukončiť bezdomovectvo v Bratislave.

 Odyseus serves a community of over 1,000 homeless people across three locations in Bratislava. Odyseus offers a variety of services, including offices, an outreach low-threshold center, and an in-field vehicle service that functions as a mobile ambulance.

Their innovative initiative titled Housing First seeks to provide homes for the most vulnerable individuals. The principle of Housing First is to offer permanent, affordable, and unconditional housing to those without a home. In addition, they are provided with supportive services and community-based support to ensure they maintain their housing and avoid returning to homelessness.

This approach has proven to be successful in combating homelessness as it recognizes that housing is a basic human right and a necessary foundation for personal stability and well-being. Odyseus' long-term dedication to providing not just housing, but also the necessary support services, is a testament to their commitment to ending homelessness in Bratislava. Foundation Via Pribina is pleased to have supported Odyseus twice in the past.



6. OZ Prima, Kontaktné Centrum pre všetkých

6. OZ Prima, Contact Center for Everyone

Grant: **6 798€**

Bratislava

 Kontaktné centrum OZ PRIMA v Bratislave – Petržalke poskytuje od roku 2005 bezplatné a anonymné sociálne služby, poradenstvo a základnú lekársku pomoc pre svojich klientov, ktorími je najmä komunita ľudí užívajúcich drogy a pracovníkov v sex biznise. Mnohí z nich vyhľadávajú psychologickú pomoc.

Organizátori s pomocou nášho patrona Petra Bystrianskeho vybavili centrum útlým a funkčným nábytkom, vytvárajúcim príjemné a čisté prostredie. Peter osobne navrhol nábytok, zabezpečil jeho nákup a finálne usporiadanie.

OZ PRIMA bolo Nadáciou Via Pribina podporené už dvakrát, prvýkrát v roku 2017 a následne v roku 2022. Sme radi, že ako Nadácia môžeme prispieť k cennej misii organizácie poskytovať nevyhnutné sociálne služby tým, ktorí ich potrebujú. Záväzok OZ PRIMA poskytovať bezplatné a anonymné sociálne služby, poradenstvo a základnú lekársku pomoc má významný vplyv na komunitu.

Okrem priamych služieb pomáha OZ PRIMA znižovať stigmu spojenú s užívaním drog a sexuálnou prácou poskytovaním bezpečného a podporného prostredia pre svojich klientov. Tým sa podarilo budovať dôveru medzi OZ PRIMA a komunitou a uľahčiť ľuďom v nôdzi vyhľadávanie pomoci, ktorú potrebujú. Nadácia Via Pribina si uvedomuje dôležitosť znižovania stigma a podporovania prijímania a sme poctení, že môžeme podporovať organizáciu, ktorá tieto hodnoty zdieľa.



 The Contact Center OZ PRIMA in Bratislava – Petržalka has been providing free and anonymous social services, consultancy, and basic medical assistance to its clients since 2005. The center offers a safe and supportive environment for its primarily drug users and sex workers seeking psychological help.

The organizers, with the help of our patron Peter Bystriansky, equipped it with cozy but functional furniture, creating a pleasant and clean ambiance. Peter personally engineered the furniture setup, purchase, and final layout.

OZ Prima has been supported by Foundation Via Pribina twice, first in 2017 and then in 2022, and the Foundation is proud to have contributed to such a valuable organization's mission of providing crucial social services to those in need.

Z PRIMA's commitment to providing free and anonymous social services, consultancy, and basic medical assistance has made a significant impact on the community. In addition to their direct services, OZ PRIMA's efforts have helped to reduce the stigma surrounding drug use and sex work by providing a safe and supportive environment for their clients. This has helped to build trust between OZ PRIMA and the community, and has made it easier for those in need to seek the help they require. The Foundation Via Pribina recognizes the importance of reducing stigma and promoting acceptance, and we are honored to support an organization that shares these values.



7. Kresťania v Meste, Pomoc ľuďom bez domova

7. Christians in the City, Help to Homeless

Grant: 7 000€

Bratislava

 Kresťania v Meste je charitatívna organizácia so sídlom v Bratislave založená v roku 2007 s cieľom eliminovať bezdomovectvo a chudobu. Ich ciele podporuje Nadácia Via Pribina už po tretíkrát grantom, v roku 2022 to bolo grantom vo výške €7 000.



Aktivity organizácie sú rozdelené do dvoch hlavných časťí. Prvou je potravinová banka otvorená trikrát týždenne. Ľuďom v núdzi poskytuje trvanlivé potraviny, čerstvé ovocie, kozmetiku a oblečenie z druhej ruky.

Druhou časťou je výdajňa teplého jedla. Prevádzkujú ho dobrovoľníci trikrát týždenne pod mostom Lafranconi v Bratislave.

Dobrovoľníci ročne navaria a vydajú približne 10 000 porcií výdatnej polievky ľuďom, ktorí spia na ulici. V zime je jedálenský servis prevádzkovaný trikrát týždenne a často sú pridávanú ďalšie termíny, janmá keď je veľmi tuhá zima.

Spávanie na ulici môže byť začarovaným kruhom, z ktorého je ľahké sa dostať von, a môže viesť k radikálne skrátenému životu alebo dokonca k smrti.

Podporou organizácie, ktorá sa zaoberá urgentnou potrebowou ukončiť bezdomovectvo, poskytnúť stravu tým, ktorí spia na uliciach, a pomôcť im nájsť svetlejšiu budúcnosť, sme radi, že zvyšujeme jej pozitívny dopad na celú spoločnosť.

V priebehu rokov naše granty zabezpečili finančovanie materiálov na vydávanie potravín, skladovacie

prvky, ochranné oblečenie pre dobrovoľníkov, nábytok v potravinovej banke a rôzne ďalšie predmety, ako napríklad vitamíny, detské potraviny, oblečenie, deky a hygienické produkty.

 Christians in the City is a Bratislava-based charity established in 2007 to alleviate homelessness, poverty, deprivation, and distress. We are proud to support their mission for the third time with a grant of €7000.

The organization's activities are divided into two main locations. Firstly, a food bank for people in crisis operates three times a week, providing durable groceries, fresh produce, cosmetics, and second-hand clothing to clients in a low-key address in the Bratislava estate area. Secondly, a hot food service is run by volunteers three times a week under the Lafranconi bridge, providing approximately 10,000 servings of hearty soup per year to people who are sleeping rough. In the winter, the food service is run three times a week, with extra dates added for special occasions or severe weather.

Rough sleeping can be a vicious cycle that is difficult to break free from, and it can lead to a drastically shortened lifespan or even death. By addressing the urgent need to end homelessness, feed those who sleep rough in the streets, and guide them towards a brighter future, we are honored to support an organization that is making a positive impact in the community.

Over the years, our Foundation grants have provided funding for food dispensing material, storage items, protective clothing for volunteers, furniture in the food bank, and various other items such as vitamins, baby food, clothes, blankets, and hygiene products.



Ostatné podporené projekty v roku 2022

Other Supported Projects in 2022

10. grantové kolo / 10th Grant Call

Organizácia Organization	Oblast' Region	Podporená oblasť Supported Area	Cieľová skupina Target group	Grant €
OZ Detičky Lastovičky	Medzilaborce	Poskytovanie sociálnej pomoci Provision of Social Aid	Deti a mládež Children and Youth	14 997
Centrum Naša Chalúpka	Partizánske	Poskytovanie sociálnej pomoci Provision of Social Aid	Deti a mládež Children and Youth	14 954
OZ Intergra	Michalovce	Poskytovanie sociálnej pomoci Provision of Social Aid	Ľudia s mentálnym postihnutím Individuals with mental disabilities	15 000
OZ KRAJ	Banská Bystrica	Podpora vzdelávania/ Support of education	Spoločensky vylúčené skupiny Socially excluded groups	13 182
OZ Napreduj	Melčice	Poskytovanie sociálnej pomoci Provision of Social Aid	Spoločensky vylúčené skupiny Socially excluded groups	7 525
DOMOV NO	Partizánske	Podpora vzdelávania Support of education	Deti a mládež zo sociálne slabšieho prostredia Children and youth from socially challenged background	14 990
Jazmin NO	Trenčín	Poskytovanie sociálnej pomoci Provision of Social Aid	Deti a mládež zo sociálne slabšieho prostredia Children and youth from socially challenged background	15 000
Láskavé ruky NO	Prešov	Poskytovanie sociálnej pomoci Provision of Social Aid	Seniori Seniors	12 740

11. grantové kolo / 11th Grant Call

Organizácia Organization	Oblast' Region	Podporená oblasť / Supported Area	Grant €
Re-edukačné centrum	Veľké Leváre	Vzdelávanie na Minifarme / Education at MiniFarm	10 600,00
Hug	Čadca	Skvalitnenie života seniorov / Improving lives of seniors	872,00
Trnavská Arcidiecézna Charita	Trnava	Nábytková banka / Furniture Bank	14 500,00
Sad Lívia	Nitra	Zdravá spoločnosť / Healthy Society	7 000,00
Bona via	Nitra	Inkluzívna doprava / Inclusive Transport	11 500,00
Samaritán	Martin	Bližšie ku klientovi / Closer to Clients	13 200,00
Pečeničan	Bohunice	Remeslo / Crafts	10 000,00
Drahuškovo	Drahušovo	Skvalitnenie života / Quality of Life	11 780,00
Alexis	Bratislava	Matky pomáhajú / Mothers Help	2 100,00
Úspešný život	Lučenec	Spolu to zvládneme / We can manage together	9 450,00
Sewn Bag	Košice	Sloboda sa posunúť / Strength to Move Forward	11 800,00
Hokej	Liptovský Mikuláš	Šport pre znevýhodnených / Sport for Disadvantaged	6 000,00
Archa – Snoezlen Room	Archa	Bližšie ku klientom / Closer to Clients	13 240,00
Slony	Krupina, COR Centrun	Slony v porceláne / Elephants in China	4 900,00
Krehké sovičky	Martin	Terapie / Therapies	13 840,00
TopArt	Bratislava	Dielňa / Workshop	10 900,00
Diecézna charita Rožňava	Rožňava	Vzdelávanie / Education	11 220,00
Terapeutické ihrisko Janka / Sposa/	Poprad	Terapie / Therapies	12 556,00
Lifestarter	Trnava	Učiaca sa Trnava / Learning Trnava	9 000,00

FINANČNÁ SPRÁVA 2022 / FINANCIAL STATEMENT 2022

SÚVAHA / BALANCE SHEET

AKTÍVA / ASSETS	k 31.12.2022	k 31.12.2021
	€	€
OBEŽNÝ MAJETOK SPOLU / Total current assets	67 389,12	36 986,23
Finančný majetok - Bankové účty / Bank accounts	67 389,12	36 986,23
ČASOVÉ ROZLÍŠENIE / Total current accruing	30 182,00	13 000,00
AKTÍVA CELKOM / TOTAL ASSETS	97 571,12	49 986,23
PASÍVA / CAPITAL AND LIABILITIES	k 31.12.2022	k 31.12.2021
	€	€
VLASTNÉ ZDROJE KRYTIA MAJETKU SPOLU / Total capital	6 638,00	6 638,00
Základné imanie / Basic capital	6 638,00	6 638,00
Výsledok hospodárenia / Earnings	0	0
CUDZIE ZDROJE SPOLU / Total liabilities	10 840,00	4 260,00
Krátkodobé rezervy / Short-term provisions	2 260,00	2 260,00
Záväzky dodávateľske / Short-term supplier provisions	0,00	0,00
Záväzky grantové / Grant commitments	8 580,00	2 000,00
ČASOVÉ ROZLÍŠENIE SPOLU / Total current accruing	80 093,12	39 088,23
Výdavky budúcich období / Accrued expenses	11 788,00	400,00
Výnosy budúcich období – z darov a 2% / Deferred income – from donations and from shared of paid taxes	63 305,12	38 688,23
PASÍVA CELKOM / TOTAL CAPITAL AND LIABILITIES	97 571,12	49 986,23

Výška nadačného imania k 31. 12. 2022: 6 638 €

Registered endowment as of 31. 12. 2022: 6 638 €

VÝKAZ ZISKOV ASTRÁT / INCOME STATEMENT

NÁKLADY / EXPENSES	k 31.12.2022	k 31.12.2021
	€	€
Spotreba materiálu / Material consumption	-	-
Náklady na reprezentáciu / Representation costs	297,50	-
Ostatné služby / Other services	14 347,12	14 899,92
Iné ostatné náklady / Other costs	96,96	176,16
Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám Provided grants for other accounting entities	34 277,62	26 031,81
Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane 2% Provided grants from share of paid taxes	120 364,38	119 402,19
NÁKLADY SPOLU / TOTAL EXPENSES	169 383,58	160 510,08

VÝNOSY / REVENUES	k 31.12.2022	k 31.12.2021
	€	€
Prijaté príspevky od iných organizácií / Contributions received from other organisations	38 500,00	37 500,00
Príspevky z podielu zaplatenej dane / Contributions received from share of paid taxes	130 883,58	123 010,08
VÝNOSY SPOLU / TOTAL REVENUES	169 383,58	160 510,08
Hospodársky výsledok zo nezdaniteľnej činnosti / Earnings from tax free activities	-	-
Hospodársky výsledok zo zdaniteľnej činnosti / Earnings from taxable activities	-	-
Daň z príjmov – zrážková daň z úrokov / Income tax – tax from interest	-	-
Hospodársky výsledok po zdanení / Earnings after taxation	0,00	0,00

Kompletná účtovná závierka so správou auditora je k nahliadnutiu v sídle nadácie.

Complete financial statement with Auditor's report is available at the seat of the foundation.

PRÍJMY AVÝNOSY V ROKU 2022 / INCOME AND REVENUES IN 2022

DARY / DONATIONS	Prijmy / Income (€)	Výnosy / Revenues (€)
	52 500,00	38 500,00
Via Pribina, a.s. (predtým Granvia, a.s.)	35 000,00	26 000,00
Via Pribina Operation, a.s. (predtým Granvia Operation, a.s.)	7 500,00	2 500,00
Fondation VINCI pour la Cité	-	-
Meridiam Infrastructure	-	-
EUROVIA SK, a.s.	10 000,00	10 000,00
2%	146 500,47	130 883,58
Úroky / Interest	-	-
SPOLU / TOTAL	199 000,47	169 383,58

NÁKLADY V ROKU 2022 (€) / EXPENSES IN 2022 (€)

I. Poskytnuté granty na podporu projektov / Awarded Grants for projects	154 642,00
II. Public Relations a marketingová komunikácia Public Relations and Marketing communication	4 474,70
III. Náklady na správu nadácie / Administration Expenses	
Administrácia webovej stránky, doména, webhosting, egrant upgrade / Webpage administration, domain, webhosting	710
Zmluvné služby – konzultácia a vedenie účtovníctva / Contracted services – consulting and bookkeeping	4 100,00
Zmluvné služby – účtovná závierka za rok 2022 / Contracted services – financial statement 2022	400
Audit účtovnej závierky / Audit of financial statement	2 266,00
Zmluvné služby – poradenstvo a kontrola vyúčtovaní podporených projektov Contracted services – consulting services and controlling of grantees' final reports	2 680,00
Bankové a iné náklady / Bank and other cost	116,88
Spolu Náklady na správu (II.+III) / Total Administration expenses	14 741,58
SPOLU NÁKLADY / TOTAL EXPENSES	169 383,58

Zmeny v zložení orgánov Nadácie Via Pribina

V roku 2022 došlo k zmene členov Správnej rady - Christophe Martina nahradil Benoit Pierre Marrie Le Bouille.

S účinnosťou odo dňa 30.11.2022 došlo k zmene v nadačnej listine Nadácie a to tak, že v zmysle zmeneného článku 2 Nadačnej listiny sa zmenil názov Nadácie na Nadácia Via Pribina (Via Pribina Foundation). Zmena nadačnej listiny bola vzatá na vedomie Ministerstvom vnútra SR dňa 13.4.2023.

Poznámky k hospodáreniu nadácie v roku 2022

Štruktúra nákladov správy je vypracovaná v zmysle Zákona o nadáciách 34/2002 Z.z. § 28 odst. 2. Rozpočet výdavkov na správu nadácie za rok 2021 bol schválený uznesením Správnej rady zo dňa 25.11.2020.

Správca, členovia Správnej rady a revízor nadácie neobdržali za výkon svojej funkcie žiadnu finančnú odmenu.

Nadácia Via Pribina nemala počas roka 2022 zriadený žiadny nadačný fond.

Changes in bodies of the foundation

In 2022, there was a change in the members of the Board of Directors - Christophe Martina was replaced by Benoit Pierre Marrie Le Bouille.

On 26.11.2021, Amendment No. 3 to the Foundation Charter was approved, increasing the number of members of the Board of Trustees to eleven. The Board of Trustees approved new members Christian Biegert and Baltazar Schlumberger.

Notes to the economy in 2022

Structure of administration expenses is made according to the Law for Foundations. The budget for the administration expenses for 2021 was approved by the Board of Directors within its decision act on 25th November 2022.

The Trustee, members of the Board of Directors nor Foundation's Supervisor did not receive any compensation for their work. The Foundation Via Pribina had not established any Fund at the foundation during the year 2022.



MaxAudit, s.r.o., D. Dlabača 775/33, 010 01 Žilina

**SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA
členom a štatutárному orgánu Organizácie
Nadácia GRANVIA (GRANVIA Foundation)**

Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky Organizácie Nadácia GRANVIA (GRANVIA Foundation), ktorá obsahuje účtovnú závierku k 31. decembru 2020 a poznámky k účtovnej závierke k 31. decembru 2020, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Organizácie k 31. decembru 2020 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (dalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných auditorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť auditora za audit účtovnej závierky. Od Organizácie sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (dalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu auditora, relevantných pre nás audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre nás názor.

Iná skutočnosť

Organizácia k 31.12.2020 nesplnila podmienky povinného auditu uvedené v zákone o účtovníctve, preto sa tento audit považuje za dobrovoľný audit vykonaný podľa medzinárodných štandardov ISA.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu a osôb poverených spravovaním za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Organizácie nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opisanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné,



MaxAudit, s.r.o., D. Dlabača 775/33, 010 01 Žilina

a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Organizáciu zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobif.

Osoby poverené spravovaním sú zodpovedné za dohľad nad procesom finančného výkazníctva Organizácie.

Zodpovednosť auditora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a výdať správu auditora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných auditorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú tvedy, ak by sa dalo odvodnenie očakávať, že jednotlivé alebo v súhme by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných auditorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme auditorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame auditorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre nás názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahrňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obidenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli novahnúť auditorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektivnosť interných kontrol Organizácie.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných auditorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Organizácie nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe auditora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať nás názor. Naše závery vychádzajú z auditorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy auditora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Organizácia prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.



MaxAudit, s.r.o., D. Dlabača 775/33, 010 01 Žilina

- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vede k ich vernému zobrazeniu.

S osobami poverenými spravovaním komunikujeme okrem iného o plánovanom rozsahu a harmonograme auditu a o významných zisteniach auditu, vrátane všetkých významných nedostatkov internej kontroly, ktoré počas nášho auditu zistíme.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Násť vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nezálude s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa Organizácie obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonalých počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2020 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

20. apríla 2021



A handwritten signature in blue ink that reads "Marcela Mikesková".

MaxAudit, s.r.o., D. Dlabača 775/33, 010 01 Žilina, Licencia SKAU č. 298
Ing. Marcela Mikesková, štatutárny auditor, Licencia UDVA č. 1214



**NADÁCIA
VIA PRIBINA**

**NADÁCIA VIA PRIBINA
C/O NADÁCIA VIA PRIBINA**
EUROPEUM BUSINESS CENTER, BLOK A
SUCHÉ MÝTO 1
BRATISLAVA 81103
INFO@NADACIA-VIA PRIBINA.SK
TEL.: +421 2 581 016 05